

**Du 11 au 14 novembre 2021**

Retrouvons-nous chez la famille Molozy

**À SCY-CHAZELLES**  
au coeur des vignes en Moselle

Chers amis,  
Chers fidèles clients,

C'est avec grand plaisir que je vous invite à nous rencontrer chez la famille Molozy, vignerons à Vaux, du **11 au 14 novembre**, dans leur cave à **Scy-Chazelles** ! Un bel établissement de 2 500m<sup>2</sup> à visiter durant 3 jours.

Dans ce cadre majestueux chargé d'histoires, vous retrouverez nos **jambons, saucissons, chorizos, pâtés, boudins basques, piment d'Espelette et Fromages de nos vallées.**

Le millésime 2020 de la famille Molozy, plein de fraîcheur accompagne à merveille nos essentiels de la maison, ainsi que **nos plats gourmands du Pays Basque : axoa de veau, piperade, poulet à la basquaise** et bien d'autres spécialités de chez nous. Nous vous avons concocté plein d'idées recettes et de coffrets cadeaux pour faire plaisir à vos proches dont la **Box Tapas** et le **Coffret Délices de la Maison** !

Comme vous, j'ai hâte de vous revoir dans ce cadre magnifique à **Scy-Chazelles**.

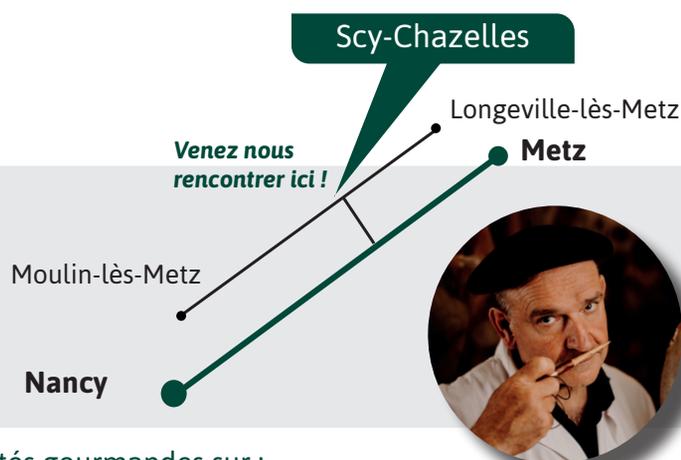
Pierre Oteiza  
et toute son équipe



## INFORMATIONS PRATIQUES

Adresse : 21 rue des moulins  
57160 SCY CHAZELLES  
Tél : 03 87 60 20 64 - [www.chateaudevau.com](http://www.chateaudevau.com)

**DATES :**  
jeudi 11, vendredi 12, samedi 13  
et dimanche 14 novembre  
de 10h00 à 19h00



Commandez nos spécialités gourmandes sur :

[www.pierreoteiza.com](http://www.pierreoteiza.com)

## JAMBONS ET SALAISONS



\* Indiquez le poids souhaité \*\* A conserver à +8° maximum \*\*\* A conserver de 0 à +3°C maximum \*\*\*\* Durée de conservation maximum

RÉF.	PRODUIT	PRIX UNIT.	POIDS SOUHAITÉ*	QUANTITÉ	TOTAL
1100	<b>Jambon de Kintoa AOP à l'os (issu du porc de race basque)</b> - Env. 8 kg	44,10 €/kg			€
1103	<b>1/4 Jambon de Kintoa AOP (issu du porc de race basque)</b> Désossé s/vide env. 0,9 kg . Conservation 6 mois****	79,20 €/kg			€
1104	<b>Tranches de Jambon de Kintoa AOP (issu du porc de race basque)**</b> Découennées 99,50 € le kg . Env. 200 g. Conditionnées sous atmosphère protectrice. Conservation 3 mois****	19,90 €			€
1110	<b>Jambon de la Vallée des Aldudes à l'os</b> - Affinage 12 mois minimum - Env. 7,2 kg*	16,60 €/kg			€
1111	<b>Jambon de la Vallée des Aldudes désossé entier**</b> Affinage 12 mois minimum . S/vide. Env. 5,5 kg*	24,10 €/kg			€
1112	<b>1/2 Jambon de la Vallée des Aldudes**</b> Affinage 12 mois minimum . Désossé s/vide env. 2,5 kg* . Conservation 6 mois****	30,00 €/kg			€
1113	<b>1/4 Jambon de la Vallée des Aldudes**</b> Désossé s/vide env. 1,2 kg* . Conservation 6 mois****	30,00 €/kg			€
1136	<b>Tranches de Jambon de Bayonne IGP</b> - Découennées 56,00 € le kg. Env. 250 g soit 8/10 tranches conditionnées sous atmosphère protectrice. Conservation 3 mois****	14,00 €			€
1304	<b>Saucisse sèche "Aller-Retour"</b> - Env. 200 g . 39,00 € le kg	7,80 €/pièce			€
1301	<b>Saucisson des Aldudes</b> - Env. 290 g . 43,20 € le kg	12,50 €/pièce			€
1303	<b>Jésus du Pays Basque</b> - Env. 700 g . 31,70 € le kg	22,20 €/pièce			€
1300	<b>Chorizo des Aldudes</b> - Env. 330 g . 34,20 € le kg	11,30 €/pièce			€
1211	<b>Ventrière plate frottée au piment**</b> - S/vide. Env. 1,2 kg . 15,80 € le kg . Conservation 4 mois****	19,00 €/pièce			€
1216	<b>Ventrière roulée frottée au piment**</b> - S/vide. Env. 1,2 kg . 17,40 € le kg . Conservation 4 mois****	20,90 €/pièce			€

## PÂTÉS ET RILLETTES

2100	<b>Pâté basque</b> - 125 g . 4 parts . 26,40 € le kg	3,30 €			€
2101	<b>Pâté basque</b> - 190 g . 6 parts . 23,16 € le kg	4,40 €			€
2120	<b>Pâté au piment d'Espelette</b> - 125 g . 4 parts . 26,40 € le kg	3,30 €			€
2121	<b>Pâté au piment d'Espelette</b> - 190 g . 6 parts . 23,16 € le kg	4,40 €			€
2161	<b>Chichons</b> - 190 g . 6 parts . 23,16 € le kg	4,40 €			€
2190	<b>Boudin basque</b> 190 g . 2-3 parts . Riche en viande, relevé à l'oignon et au piment d'Espelette . 36,32 € le kg	6,90 €			€
2106	<b>Pâté à la cerise</b> - 190g . 6 parts . 31,58 € le kg	6,00 €			€
2110	<b>Pâté de foie à la fine Champagne</b> - 125 g . 4 parts . 27,20 € le kg	3,40 €			€
2111	<b>Pâté de foie à la fine Champagne</b> - 190 g . 6 parts . 23,68 € le kg	4,50 €			€
2151	<b>Porc Basque en gelée</b> - 190 g . 5-6 parts . 23,16 € le kg	4,40 €			€
2171	<b>Pâté de canard</b> - 190 g . 6 parts . 28,42 € le kg	5,40 €			€
2192	<b>Rillettes de canard</b> - 190 g . 6 parts . 34,21 € le kg	6,50 €			€
2180	<b>Pâté de palombe</b> - 125 g . 4 parts . 43,20 € le kg	5,40 €			€
2198	<b>Rillettes de truite de la Nive</b> - 190 g . 5-6 parts . 44,74 € le kg	8,50 €			€
2176	<b>Pâté aux cèpes</b> - 125 g . 4 parts . 40,00 € le kg	5,00 €			€
2177	<b>Pâté aux cèpes</b> - 190 g . 6 parts . 31,58 € le kg	6,00 €			€
6913	<b>Lot de 5 pâtés 125 g</b> - 28,00 € le kg . <del>26,40€</del> - <b>Nouveauté</b> Pâté basque, Pâté au piment d'Espelette, Pâté de foie à la fine champagne, Pâté aux cèpes, Pâté de palombe	17,50 €			€
6916	<b>Lot de 5 pâtés 190 g</b> - 22,11 € le kg . <del>23,70€</del> - <b>Nouveauté</b> Pâté basque, Pâté aux cèpes, Pâté de foie à la fine champagne, 2 x Pâtés au piment d'Espelette	21,00 €			€

## CONFITS ET CASSOULETS

2320	<b>Confit de Porc Basque</b> - 390 g . 2-3 parts . 32,31 € le kg	12,60 €			€
2350	<b>Saucisses confites</b> - 400 g . 2-4 parts . 4 saucisses 24,75 € le kg	9,90 €			€
2400	<b>Cassoulet au confit de Porc Basque</b> - 420 g . 1-2 parts . 17,86 € le kg	7,50 €			€
2420	<b>Cassoulet "Manech"</b> - Mouton du Pays Basque . 420 g . 1-2 parts . 20,00 € le kg	8,40 €			€
2421	<b>Cassoulet "Manech"</b> - Mouton du Pays Basque . 840 g . 2-3 parts . 18,57 € le kg	15,60 €			€
2410	<b>Cassoulet canard</b> - 420 g . 1-2 parts . 19,52 € le kg	8,20 €			€

## LES SOUPES

2261	<b>Garbure basque</b> - Verrine . 750 g . 2-3 parts . 15,33 € le kg	11,50 €			€
2262	<b>Velouté de potiron</b> - Verrine . 730 g . 2-3 parts . 13,15 € le kg	9,60 €			€
2264	<b>Velouté de châtaigne</b> - Verrine . 730 g . 2-3 parts . 13,70 € le kg	10,00 €			€



## LES PIMENTÉS

REF.	PRODUIT	PRIX UNIT.	QUANTITÉ	TOTAL
6226	Huile d'olive au piment d'Espelette - 25 cl . 25,20 € le litre - <b>Nouveauté</b>	6,30 €		€
6202	Poudre de piment d'Espelette AOP - Bocal 50 g . 13,00 € les 100 g	6,50 €		€
6215	Gelée de piment d'Espelette - Bocal 100 g . 75,00 € le kg - <b>Nouveauté</b>	7,50 €		€
6217	Moutarde à l'ancienne au piment d'Espelette - Bocal 100 g . 62,00 € le kg - <b>Nouveauté</b>	6,20 €		€
6211	Purée de piment d'Espelette - Bocal 100 g . 52,00 € le kg - <b>Nouveauté</b>	5,20 €		€
6225	Gros sel au piment d'Espelette - Verrine de 90 g - 4,67 € les 100g - <b>Nouveauté</b>	4,20 €		€
6204	Guindillas Piments verts doux au vinaigre - Bocal 130g poids net égoutté. 56,92€ le kg	7,40 €		€
6214	Cerises au vinaigre - Bocal 160g poids net égoutté. 47,50€ le kg	7,60 €		€

## LE CANARD

3100	Foie gras de canard entier mi-cuit bocal*** Bocal 180 g . 4-5 parts . 212,78 € le kg . Conservation 6 mois****	38,30 €		€
3110	Foie gras de canard entier mi-cuit sous vide*** La pièce env. 405 g . 6-8 parts . 145,70 € le kg . Conservation 4 mois****	59,00 €		€
4410	Magret de canard fourré au bloc de foie gras*** La pièce s/vidé env. 430 g . 8-10 parts . 81,40 € le kg . Conservation 1 mois****	35,00 €		€
2520	Bloc de foie gras de canard - Conserve 70 g . 1-2 parts . 141,43 € le kg	9,90 €		€
2521	Bloc de foie gras de canard - Conserve 120 g . 3-4 parts . 144,17 € le kg	17,30 €		€
2522	Bloc de foie gras de canard - Conserve 200 g . 5-6 parts . 143,00 € le kg	28,60 €		€
2500	Foie gras de canard entier - Bocal 180g . 4-5 parts . 202,78 € le kg	36,50 €		€
2510	Foie gras d'oie entier - Conserve 200 g . 4-5 parts . 207,50 € le kg	41,50 €		€
2310	Manchons de canard - Cuits dans la graisse de porc basque . 2-3 parts . 980 g . 14,39 € le kg	14,10 €		€
1400	Magret de canard séché*** - La pièce. s/vidé . Env. 280 g . 47,90 € le kg . Conservation 2 mois****	13,40 €/pièce		€
1401	Magret de canard fumé*** - La pièce. s/vidé . Env. 320 g . 47,90 € le kg . Conservation 2 mois****	15,30 €/pièce		€
2330	Gésiers de canard - Cuits dans la graisse de porc basque 400 g . 4-6 parts . 27,75 € le kg	11,10 €		€
2300	2 Cuisses de canard - Cuites dans la graisse de porc basque . 1 kg . 2 parts . 19,80 € le kg	19,80 €		€

## PLATS CUISINÉS

2200	Piperade - Tomates, piments doux, ail et oignon . 390 g . 2 parts . 18,21 € le kg	7,10 €		€
2201	Piperade - Tomates, piments doux, ail et oignon . 800 g . 4 parts . 13,88 € le kg	11,10 €		€
2233	Potée de truite de la Vallée - Verrine 750 g . 2-3 parts . 29,07 € le kg	21,80 €		€
2265	Tripes à la basquaise - Tripes de bœuf cuisinées au vin blanc . 400 g . 1-2 parts . 21,50 € le kg	8,60 €		€
2270	Chipirons à la basquaise - Calamars cuisinés au vin blanc . 380 g . 2 parts . 33,95 € le kg	12,90 €		€
2256	Haricots cuisinés - 800 g . 3-4 parts . 11,63 € le kg	9,30 €		€
2240	llar gorria - Haricots rouges cuisinés au chorizo et au boudin - 410 g . 1-2 parts . 17,80 € le kg	7,30 €		€
2241	llar gorria - Haricots rouges cuisinés au chorizo et au boudin - 830 g . 2-3 parts . 14,10 € le kg	11,70 €		€
2250	Salmis de palombe - 600 g . 1-2 parts . 23,33 € le kg	14,00 €		€
2266	Poulet à la basquaise - 830 g . 2-4 parts . 18,43 € le kg	15,30 €		€
2220	Axoa de veau aux piments doux - Emincé de veau . 370 g . 1-2 parts . 30,00 € le kg	11,10 €		€
2222	Axoa de veau aux piments doux - Emincé de veau . Verrine 690 g . 3-4 parts . 30,29 € le kg	20,90 €		€
2290	Navarin d'agneau de lait des Pyrénées - Verrine 750 g . 2-3 parts . 34,40 € le kg	25,80 €		€
2275	Cèpes frits à l'huile - Verrine 240 g . 91,25 € le kg	21,90 €		€
2245	Porc Basque en pot-au-feu - Verrine 1,3 kg . 14,77 € le kg	19,20 €		€
2341	Graisse de porc basque - 350 g . 12,00 € le kg	4,20 €		€
2210	Civet de Porc Basque - 600 g . 3-4 parts . 30,50 € le kg	18,30 €		€

## FROMAGES, CONFITURES

6106	Fromage de brebis fermier au lait cru FERANYO 27,70 € le kg . env. 1,480 kg	41,00 €/pièce		€
6116	Fromage de brebis SOHARDI AOP Ossau Iraty au lait pasteurisé 27,70 € le kg . Le quart sous-vide env. 750 g	20,80 €/pièce		€
6111	Tomette de chèvre fermier au lait cru GARRALDA - 31,20 € le kg . La tomlette env. 750 g	23,40 €/pièce		€
6100	Fromage de brebis fermier au lait cru ADARTZA - 27,70€ le kg . La tomlette env. 800g	22,20 €/pièce		€
6301	Confiture de cerises noires - Pot 320g. 80% de fruits. confiture artisanale .19,38€ le kg <b>Nouvelle recette</b>	6,20 €		€



## ACCESSOIRES ET CADEAUX

8161	<b>Couteau Hezurra</b> - Couteau à jambon en os de Kintoa par les Couteliers Basques	170,00 €		€
8162	<b>Couteau Artzaina</b> - Couteau de poche en os de Kintoa par les Couteliers Basques	190,00 €		€
8112	<b>Pince à Jambon</b> - En bois de hêtre	61,00 €		€
8173	<b>Support en bois "On Egin"</b> - avec 4 cornets de présentation	15,30 €		€
8149	<b>Savon cochon artisanal</b> - au saindoux et huiles essentielles de menthe et citron - 90g - Fait main	6,00 €		€
8133	<b>Béret noir Maison Lauhère</b> - Brodé cochon - Taille unique - <b>Nouveauté</b>	40,00 €		€
8165	<b>Coffret collection cochon</b> - 330*130*105 mm coffret collection	7,30 €		€
6822	<b>Box Tapas</b> - colis composé	85,00 €		€
6802	<b>Coffret Délices de la Maison</b> - colis composé	110,00 €		€



## ZOOM SUR LES COFFRETS GOURMANDS - Plus de détails sur [www.pierreoteiza.com](http://www.pierreoteiza.com)



### Box Tapas



85 €  
TTC

(Réf: 6822)



### Coffret Délices de la Maison



110 €  
TTC

(Réf: 6802)

Notre sélection  
de coffrets cadeaux  
Prêts-à-déguster

Pierre Oteiza

COMMANDE

€

## VOUS AVEZ UN CONTRETEMPS ?

Passez commande par courrier ou sur notre site internet et nous vous livrons chez vous !



LIVRAISON EN FRANCE MÉTROPOLITAINE

par TNT express sous 24 à 48h - Gratuit dès 150 € d'achat



Livraison à **Scy-Chazelles du 11 au 14 novembre aux horaires d'ouvertures - Gratuit**  
21 rue des moulins, 57160 Scy-Chazelles



Livraison à domicile par TNT : **+ 15€ par adresse de livraison**  
**GRATUIT** si votre commande est supérieure à 150€

TOTAL COMMANDE + LIVRAISON

€

## ADRESSE DE LIVRAISON

DATE DE LIVRAISON SOUHAITÉE : ..... / ..... / 20.....  COMMANDE CADEAU - indiquez l'adresse du destinataire ici

NOM : ..... PRÉNOM : .....

ADRESSE: .....

ÉTAGE / CODE PORTE / ACCÈS : .....

CODE POSTAL : ..... VILLE : .....

TÉL. (OBLIGATOIRE) : .....

ADRESSE MAIL : ..... @ .....

## PAIEMENT PAR CARTE BANCAIRE

Carte bancaire n°

\_\_\_\_\_

Expire au

\_\_\_\_

N° crypto

\_\_\_\_

(3 derniers chiffres au dos de votre carte)

DATE ET SIGNATURE OBLIGATOIRES



bon de commande et règlement à renvoyer : **Maison Pierre Oteiza - Route d'Urepel - 64430 Les Aldudes**



05 59 37 56 11

[www.pierreoteiza.com](http://www.pierreoteiza.com)